III

(Drugi akti)

EVROPSKI GOSPODARSKI PROSTOR

SKLEP SKUPNEGA ODBORA EGP

št. 1/2018

z dne 9. februarja 2018

o spremembi poslovnika Skupnega odbora EGP [2019/2037]

SKUPNI ODBOR EGP JE –

ob upoštevanju Sporazuma o Evropskem gospodarskem prostoru (v nadaljnjem besedilu: Sporazum EGP) ter zlasti člena 92(3) Sporazuma EGP,

ob upoštevanju naslednjega:

(1) Sporazum o udeležbi Republike Bolgarije in Romunije v Evropskem gospodarskem prostoru ([1]), ki je bil podpisan 25. julija 2007, spreminja člen 129(1) Sporazuma EGP, in sicer se bolgarščina in romunščina dodata na seznam jezikov Sporazuma EGP.

(2) Sporazum o udeležbi Republike Bolgarije in Romunije v Evropskem gospodarskem prostoru je začel veljati 9. novembra 2011.

(3) V poslovniku Skupnega odbora EGP, ki je bil sprejet s Sklepom Skupnega odbora EGP št. 1/94 z dne 8. februarja 1994 ([2]) in spremenjen s Sklepom Skupnega odbora EGP št. 24/2005 z dne 8. februarja 2005 ([3]), bi bilo zato treba bolgarski in romunski jezik dodati na seznam jezikov. Seznam jezikov poslovnika Skupnega odbora EGP bi bilo zato treba ustrezno spremeniti –

SPREJEL NASLEDNJI SKLEP:

Člen 1

Sklep Skupnega odbora EGP št. 1/94 se spremeni:

1. besedilo člena 6(2) se nadomesti z naslednjim:

„Besedila aktov ES, ki jih je treba v skladu s členom 102(1) vključiti v priloge k Sporazumu, so enako verodostojna v angleškem, bolgarskem, češkem, danskem, estonskem, finskem, francoskem, grškem, italijanskem, latvijskem, litovskem, madžarskem, malteškem, nemškem, nizozemskem, poljskem, portugalskem, romunskem, slovaškem, slovenskem, španskem in švedskem jeziku, kakor so objavljena v Uradnem listu Evropske unije. Besedila se sestavijo v islandskem in norveškem jeziku in jih Skupni odbor EGP potrdi skupaj z ustreznimi sklepi iz odstavka 1.“;

([1]) UL L 221, 25.8.2007, str. 15.
([2]) UL L 85, 30.3.1994, str. 60.
([3]) UL L 161, 23.6.2005, str. 54.

2. besedilo člena 11(1) se nadomesti z naslednjim:

„Sklepi Skupnega odbora EGP o spremembi prilog ali protokolov k Sporazumu se objavijo v angleškem, bolgarskem, češkem, danskem, estonskem, finskem, francoskem, grškem, italijanskem, latvijskem, litovskem, madžarskem, malteškem, nemškem, nizozemskem, poljskem, portugalskem, romunskem, slovaškem, slovenskem, španskem in švedskem jeziku v oddelku EGP *Uradnega lista Evropske unije* ter v islandskem in norveškem jeziku v Dopolnilu EGP k *Uradnemu listu Evropske unije*.“.

Člen 2

Ta sklep začne veljati na dan sprejetja.

Člen 3

Ta sklep se objavi v sklopu EGP *Uradnega lista Evropske unije* in v Dopolnilu EGP k *Uradnemu listu Evropske unije*.

V Bruslju, 9. februarja 2018

Za Skupni odbor EGP
Predsednik
Claude MAERTEN